

de

en

fr

cs

- Halten Sie die Magneten fern von Karten mit Magnetstreifen wie Kreditkarten, EC-Karten etc. Diese könnten beschädigt werden. Halten Sie die Magneten ebenfalls fern von Röhrenbildschirmen, magnetischen Speichermedien, Uhren und allen Geräten, die durch Magnetismus beeinflusst oder in ihrer Funktion beeinträchtigt werden können.

- Beachten Sie: Die Magnete sind sehr stark.

Setzen Sie die Magnethaken vorsichtig direkt auf den gewünschten Befestigungspunkt.

Ziehen Sie die Magnethaken nicht über die Metalloberfläche. Nehmen Sie die Magnethaken möglichst senkrecht zum Untergrund ab (siehe Abbildungen 2 bis 4), damit der Untergrund nicht durch die Magnethaken verkratzt wird.

- Bei empfindlichen Autolacken o.Ä. empfehlen wir, zusätzlich ein dünnes Tuch oder reißfestes Papier unterzulegen (Abbildung 1).

- Ihre neuen Magnethaken halten je bis zu 2 kg - je nach Zugrichtung und Untergrund. Bei beschichtetem Untergrund oder, wenn zum Schutz ein Tuch oder Papier zwischen Untergrund und Magnethaken liegt, halten die Magnethaken entsprechend weniger Gewicht.

- Keep the magnets away from cards with magnetic strips, e.g. credit cards, debit cards, etc. The cards could otherwise become damaged. Also keep the magnets away from CRT screens, magnetic storage media, watches and all devices that could be affected or functionally impaired by magnetism.

- Please note: The magnets are very strong. Carefully place the magnetic hooks directly on the desired fixing point. Do not drag the magnetic hooks over the metal surface. Remove the magnetic hooks as perpendicularly as possible to the surface (see figures 2 to 4) to prevent the surface from being scratched by the edges of the magnet.

- For delicate car paints or similar, we recommend placing a thin cloth or tear-resistant paper underneath (figure 1).

- Your new magnetic hooks can hold up to 2 kg each, depending on the direction of pull and the surface. If the surface is coated or if a cloth or paper is placed between the surface and the magnetic hooks for protection, the magnetic hooks will hold less weight.

- Tenez les cartes à piste magnétique, comme les cartes de crédit, cartes bancaires, etc. éloignées des aimants, car les pistes magnétiques pourraient s'en trouver endommagées. Tenez aussi les aimants loin des écrans à tube cathodique, des mémoires magnétiques, des montres et de tous les appareils dont le fonctionnement pourrait être influencé ou perturbé par le magnétisme.

- À noter: Les aimants sont très puissants. Placez avec précaution les crochets aimantés directement au point de fixation souhaité. Ne faites pas glisser les crochets aimantés sur la surface métallique. Pour retirer les crochets aimantés, tirez-les le plus perpendiculairement possible au support (voir figures 2 à 4) pour éviter que les bords des aimants ne rayent la surface.

- En cas d'utilisation sur des supports fragiles, comme les peintures auto p. ex., nous conseillons d'intercaler en plus un tissu fin ou du papier résistant (figure 1).

- Vos nouveaux crochets aimantés peuvent porter une charge max. de 2 kg - en fonction du sens de la traction et de la nature du support. Si le support est recouvert d'un revêtement ou si un tissu ou du papier est placé entre le support et les crochets aimantés pour les protéger, ceux-ci supportent un poids d'autant moins important.

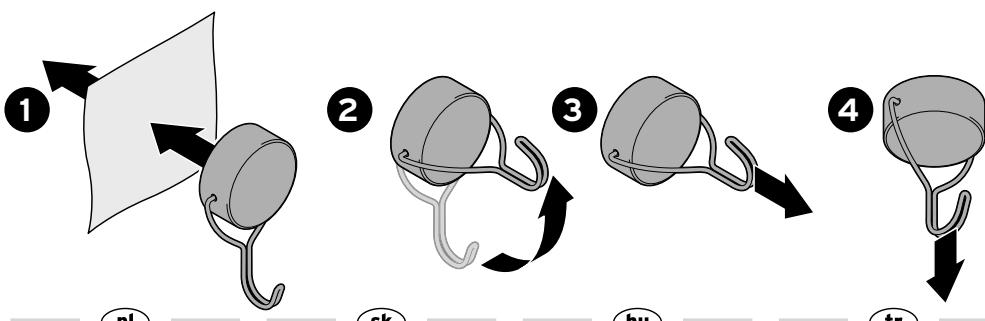
- Uchovávejte magnety stranou od karet s magnetickým proužkem jako kreditní a debetní karty atd. Ty by mohly být poškozeny. Rovněž udržujte magnety pryč od elektronických obrazovek, magnetických paměťových médií, hodinek a všech přístrojů, které by mohly být magnetismem poškozeny nebo jejich funkce by mohla být ovlivněna.

- Mějte na vědomi: Magnety jsou velmi silné.

Nasadte je přímo na požadované místo upevnění. Nepochujte magnety po kovové ploše. Magnetické háčky snímajte z podkladu pokud možno svíleme (viz obr. 2 až 4), aby nedošlo k poškrábaní podkladu hranami magnetického háčku.

- U chouloustívých lakuů až podobných doporučujeme podložit magnet kouskem tenké látky nebo papírem odolným proti roztržení (obr. 1).

- Vaše nové magnetické háčky mají nosnost až 2 kg - v závislosti na směru tahu a podkladu. U podkladů s povrchovou úpravou, u kterých jsou magnetické háčky vypoloženy látkou nebo papírem, mají magnetické háčky nižší nosnost.



pl

sk

hu

tr

- Magnesy należy trzymać z dala od kart z paskiem magnetycznym (np. kart kredytowych, debetowych itp.). Mogą one zostać uszkodzone. Magnesy należy również trzymać z dala od ekranów kineskopowych, magnetycznych nośników danych, zegarków, a także wszelkich innych urządzeń, których działanie może zostać ograniczone lub zakłócone przez magnesy.

- Należy pamiętać o tym, że magnesy są bardzo mocne. Ostrożnie umieścić haczyki magnetyczne bezpośrednio w żądany punkcie mocowania. Nie przesuwać haczyków magnetycznych po metalowej powierzchni. Usuwać haczyki magnetyczne jak najbardziej prostopadle do podłoża (patrz rysunki od 2 do 4), aby podłożę nie zostało porysowane przez krawędzie magnesu.

- W przypadku wrażliwych lakierów samochodowych itp. zalecamy podłożenie pod spód haczyka cienkiej szmatki lub odpornego na rozdarcie papieru (rys. 1).

- Państwa nowe haczyki magnetyczne udźwigają do 2 kg każdy - w zależności od kierunku ciągnienia i powierzchni. W przypadku powlekanych powierzchni lub jeśli dla ochrony umieszczone szmatkę lub papier między powierzchnią a haczykami, haczyki magnetyczne utrzymują mniejszą ciężar.

- Karty s magnetickým prúžkom, akými sú napr. bankové a kreditné karty atď., sa nesmú dostať do blízkosti magnetov. Mohli by sa poškodiť. Magnet udržuje aj mimo dosah CRT obrazoviek, magnetických pamäťových médií, hodiniek a všetkých prístrojov, ktoré môže magnetizmus poškodiť alebo narušiť ich funkciu.

- Rešpektujte: Magnety sú veľmi silné.

- Opatrné umiestnite magnetické háčiky priamo na želané miesto upyneňania. Magnetické háčiky neviahajte po kovovom povrchu. Magnetické háčiky odstraňte čo možno najkolmejšie k podkladu (pozri obrázky 2 až 4), aby nedošlo k poškriabaniu podkladu hranami magnetov.

- V prípade citlivých autolakov alebo pod. odporúčame pod ne dodatočne umiestniť tenkú tkaninu alebo papier odolný proti roztrhnutiu (obrázok 1).

- Každý z vašich nových magnetických háčikov udrží hmotnosť do 2 kg - v závislosti od smeru ľahu a podkladu.

Ak má podklad povrchovú vrstvu, alebo ak je medzi podkladom a magnetickými háčikmi umiestnená látka alebo papier na ochranu, magnetické háčiky udržia zdopovedajúco menšiu hmotnosť.

- A mágneseket tartsa távol a mágnescsíkkal ellátott kártyáktól, pl. bankkártyától, hitelkártyától stb., mert azok megrongálódhatnak. Tartson távol a mágneseket katódcsöves televíziótól, mágneses adathordozóktól, óráktól, illetve minden olyan készüléktől, amelyre a mágnessesség hatásával lehet, vagy amelynek működését akadályozhatja.

- Vegye figyelembe: A mágnesek nagyon erősek.

Óvatosan helyezze a mágneses akasztókat közvetlenül a kívánt rezgítési pontra.

Ne húzza a mágneses akasztókat a fémfelületen. A mágneses akasztókat a lehetőleg merőlegesen húzza le a felületről (lásd a 2-4. ábrát), hogy a felületet ne karcolják meg a mágnes élei.

- Érzékeny autófestékek vagy hasonló anyagok esetén javasoljuk, hogy helyezzen alá egy vékony ruhát vagy szakadásálló papírt is (1. ábra).

- Az új mágneses akasztók egyenként akár 2 kg-ot is elbírnak - a húzás irányától és a felülettől függően.

Ha a felületen bevonat található, vagy ha a felület és a mágneses akasztók közé védelmet nyújtó ruhát vagy papírt helyeznek, a mágneses akasztók csak kisebb súlyt képesek megtartani.

- Mıknatsları kredi kartı, banka kartı vs. manyetik şeritli kartlardan uzak tutun. Bunlar zarar görebilir. Ayrıca mıknatsları tüplü monitörlerden, manyetik saklama ortamlardan, saatlerden ve manyetizmından etkilenebilecek veya fonksiyonu bozulabilecek tüm cihazlardan uzak tutun.

- Dikkate alın: Mıknatslar çok güçlidir.

Manyetik kancaları dikkatlice doğrudan istenen bağlılık noktasına yerleştirin.

Manyetik kancaları metal yüzey üzerine çekmeyin. Yüzeyin manyetik karınlar tarafından da çiçilmemesi için manyetik kancalar yüzeye mümkün olduğunda dik olarak çıkarın (2 ile 4 arasındaki resimlere bakın).

- Hassas arabalar boyaları vb. durumlarda altna ince bir bez veya yırtılmaya karşı dayanıklı kağıt yerleştirinizi öneririz (Resim 1).

- Yeni manyetik kancalarınızın her biri, çekme yönüne ve yüzeyle bağlı olarak 2 kg'a kadar yük taşıyabilir.

Yüzey kaplanmışsa veya koruma için yüzey ile manyetik kanca arasında bir bez veya kağıt parçası varsa, manyetik kancalar daha az ağırlık tutabilir.